

# St. Paul the Apostle Catholic Church

Diocese of Forth Worth  
5508, Black Oak Lane Forth Worth, TX

Summer Office Hours: Monday – Friday:

10:00AM-12:00PM , 1:00PM – 4:00PM

P: 817-738-9925 F: 817-735-8579

Email: [secretary@stpaulfw.org](mailto:secretary@stpaulfw.org)

Website [stpaulfw.org](http://stpaulfw.org)

Facebook: <https://www.facebook.com/pg/St-Paul-the-Apostle-Catholic-Church-109354954181362>

Mass / Misa

English

Tuesday 9:00 am

Thursday 9:00 am

Saturday 5:00 pm

Sunday 10:00 am

Español

Miercoles 7:00 pm

viernes 7:00 pm

Sabado 7:00 pm

Domingo 12:30 pm

Clergy:

Fr. Anderson Luis de Souza, SVD  
(Pastor)

[pastor@stpaulfw.org](mailto:pastor@stpaulfw.org)

Fr. Brendan Murphy, svd  
(Priest in Residence)

Deacon Pedro Garcia

Staff:

Jane Sandoval - Director of  
Religious Education

( [religioused@stpaulfw.org](mailto:religioused@stpaulfw.org) )

Patricia McKeever - Secretary  
( [secretary@stpaulfw.org](mailto:secretary@stpaulfw.org) )

Music:

English - Stephen Kinch  
Spanish –Miguel Angel Rodriguez  
Mary Oviedo

June 27, 2021

13th Sunday in Ordinary Time



Sunday, June 27, 2021 – Thirteen Sunday in Ordinary Time

Readings: Wisdom 1:13-15; 2: 23-24, Ps. 30 “I will praise you, Lord, for you have rescued me.” 2nd Corinthians 8:7, 9, 13-15, Mark 5:21-43

Reflection of the Gospel

## RISE FROM THE DEAD

The program of life for those who have decided to follow Christ consists in imitating him in everything, even when he cures the sick and raises the dead. That evening the Lord restored life to the little girl and resurrected confidence in the suffering father. Jairus fulfilled the three conditions that were necessary for both miracles to take place: he professes his faith in God's power, he humbly begs for the miracle and he accepts God's will. "The child is not dead," says Jesus, "she is asleep." And turning to her he

commands: "Talitha qumi" "Little girl, get up."

Sisters and brothers:

1. Jairus firmly believes in what the Savior can do, and for this reason he does not only ask that Jesus cure his daughter from her illness, but also that he save her from death, "my daughter is about to die." When faith is that great, Jesus does not hesitate to use all of his power. He only needs the adherence of our faith in order to cure us and raise us up.

2. There are two realities that prove uncomfortable for us: sickness and death. Sickness is the experience of our limit, suffering, loneliness, and our helplessness. When we lose our physical health, our spiritual strength and hope also turn off. And when death draws near as something inevitable, the most dramatic questions invade us. How will we react? Does desperation, anguish or fatalism invade us? Or on the contrary do we accept this encounter with the irreversible mystery?

3. Jesus chose to submit himself to death, to tiredness, to pain and tears in order to redeem us from them and to teach us to face them with a new attitude. Faith is not an automatic "insurance policy" against sickness, but it is a special light that sheds light on it from Christ. Death is the most tremendous and inexorable reality that exists. Today people die from hunger, from war, from car accidents, or due to a

lack of medical assistance. The Christian should fight so as to avoid any kind of death, because for him the fight against death is a sign of future, it is to announce the Resurrection. Death will no longer be his tragic and inevitable destiny, but a door that opens to eternal life.

In this way death has a horizon of hope. Dying is like taking a jump and falling into the arms of God, into the light of everlasting glory, as the Hindu poet Rabindranath Tagore sings: "When the end of my days arrives, when death calls at my door, I will present him with the harvest of my autumn days and of my summer nights and everything that I have won and gathered in my laborious life".

Sisters and brothers, God has created us for immortality. We were not born to die but to live fully. What can we do for our sick brothers or for those who suffer the death of their loved ones? We are not able to work miracles, but we are able to love, which is probably most important. Let us fill the world around us with miracles of love, sowing the Christian hope that comes from the Lord's resurrection. Amen.

(source; [https://www.epriest.com/homily\\_packs/spanish/136#english](https://www.epriest.com/homily_packs/spanish/136#english))



Domingo 27  
de junio de  
2021 -  
Decimotercer  
Domingo del  
Tiempo  
Ordinario

Lecturas: Sabiduría 1: 13-15; 2: 23-24,  
Sal. 29 "Te alabaré, Señor, porque me has  
rescatado". 2o Corintios 8: 7, 9, 13-15,  
Marcos 5: 21-43

Reflexion del Evangelio

### LEVANTARSE DE LA MUERTE

El programa de vida de los que han  
decidido seguir a Cristo consiste en  
imitarlo en todo, también cuando cura a  
los enfermos y resucita a los muertos.  
Aquella tarde el Señor devolvió la vida a  
la niña y resucitó la confianza en su  
atribulado padre. Jairo cumplió las tres  
condiciones que hacían falta para ambos  
milagros: confiesa su fe en el poder de  
Dios, suplica con humildad el milagro y  
acepta la Voluntad de Dios. "La niña no  
está muerta, -dice Jesús- sino que  
duerme". Y dirigiéndose a ella le manda:  
"Talitha qumi" "Levántate."

Hermanas y hermanos:

1. Jairo cree firmemente en lo que el  
Salvador puede hacer, por eso no  
solamente le pide que cure a su hija de la  
enfermedad, sino que la salve de la  
muerte, "mi hija está en las últimas".  
Cuando la fe es así de grande, Jesús no se  
niega a usar todo su poder. Sólo necesita  
nuestra adhesión de fe para curarnos y

resucitarnos.

2. Hay dos realidades que nos resultan  
incómodas: La enfermedad y la muerte. La  
enfermedad es la experiencia de nuestro  
límite, del dolor, la soledad, la impotencia. Al  
perder la salud física, se nos apagan también  
las fuerzas espirituales y la ilusión. Y cuando  
la muerte se acerca como algo inevitable, nos  
invaden los interrogantes más dramáticos.  
¿Cómo reaccionamos? ¿Nos invade la  
desesperación, el fatalismo, la angustia? ¿O  
por el contrario aceptamos este encuentro con  
el misterio irreversible?.

3. Jesús quiso someterse a la muerte, al  
cansancio, al dolor y las lágrimas para  
redimirnos de ellos y enseñarnos a  
enfrentarlos con una nueva actitud. La fe no es  
un "seguro" automático contra la enfermedad,  
pero sí es una luz especial que la ilumina  
desde Cristo. La muerte es la realidad más  
tremenda e inexorable. Hoy se muere por  
hambre, por guerra, por accidente de tráfico, o  
por falta de asistencia médica. El cristiano  
debe luchar para evitar cualquier muerte,  
porque para él la lucha contra la muerte es  
signo de futuro, es anuncio de resurrección.  
La muerte no será ya el destino trágico e  
inevitable, sino la puerta abierta a la vida  
eterna.

La muerte tiene así un horizonte de  
esperanza. Morir es como dar un salto y caer  
en los brazos de Dios, en la luz de una gloria  
sin fin, como canta el poeta indú Rabindranath  
Tagore: "Cuando llegue el final de mis días,  
cuando la muerte llame a mi puerta, le  
presentaré la vendimia de mis jornadas de

otoño y de mis noches de verano y todo lo que he ganado y recogido en mi laboriosa vida".

Hermanos, Dios nos ha creado para la inmortalidad. No hemos nacido para morir sino para vivir plenamente. ¿Qué podemos hacer por nuestros hermanos enfermos, o por quienes sufren la muerte de unos de sus seres queridos? No tenemos el poder de hacer milagros, pero tenemos el poder de amar, que es probablemente lo más importante.

Llenemos de milagros de amor el mundo que nos rodea, sembrando la esperanza cristiana que nace de la resurrección del Señor. Así sea.

(source: [https://www.epriest.com/homily\\_packs/spanish/136#spanish](https://www.epriest.com/homily_packs/spanish/136#spanish))

## Announcements



### COMING SOOOOOOON!

Come follow Jesus through Mary

Sunday, July 25th –  
Thursday, July 29th 6:30pm-8:30pm

For all Pre-K 4 years old – 6th grade

Cost: \$25.00 per student

Wearing mask is optional

### Registration for Vacation Bible School

Sunday, July 11th: 9:00am-2:30pm

Sunday, July 18th: 9:00am-2:30pm

Sunday, July 25th: 9:00am-2:30pm



### Saint Paul the Apostle Catholic Church Feast day

On Tuesday, June 29 is the Solemnity of Saints Peter and Paul, Apostles. And to remind us of the importance of the testimony of the Apostle Paul, in the preaching of the gospel, two masses will be celebrated here at St. Paul's in commemoration of his feast day.

9:00 a.m. - English Mass

7:00 p.m. - Spanish Mass



### Homebound Ministry

If you know a member of our Parish, and is homebound please let us know and call the office. Your help in this matter is very important to us.



### Fourth of July Picnic

Let us come together as one Parish Family, for the St. Paul's Fourth of July Picnic, on July 3rd, beginning at 3:00 PM and ending with the celebration of the Mass (bilingual) at 6:00 p.m.

Come let us have fun! Let us join together as a Parish Family!



## Parish fundraising

This weekend, July 26th and 27th, we will be selling tickets to raise funds for our parish.

You have the option of purchasing 30 tickets for \$ 20.00 or 13 tickets for \$ 13.00.

So, do not forget this weekend one of the Pastoral Council members or a volunteer, will approach you after each Mass with the tickets.

Your support in this fundraiser is for the benefit of the entire parish.



## Inflatable pool

Member's Mark Inflatable pool with slide

3 Mermaid, 1 Dinosaur \$40 Each



## Safe environment - Promise to protect - Promise to heal

Upcoming in-person sessions for Safe Environment. There are upcoming 1st sessions (Protecting God's Children) at St. Thomas Catholic Church in English and Spanish. They fill quickly.

There is also the renewal for two years after the 1st session (Keeping the Promise Alive) in Spanish at Immaculate Heart of Mary Catholic Church. If anyone needs these sessions (all volunteers including choir, lectors, and Eucharistic ministers)

please come by the office or sign in to your Virtus account to get signed up.

## Revised COVID-19 Protocol

-Masks are now optional at Mass for all parishes within the Diocese of Fort Worth

- To All parishioners will still be asked to disinfect their hands upon arrival at Church.

- To maintain a social/physical distancing of at least three (3) feet between individuals and/or families – side to side and front to back. If persons of the same household are seated closer together, total occupancy is not to exceed the Church Capacity

- Holy Water fountains at church entrances may be filled and used at the judgment of the Parishioners. The fountains should be drained at least weekly and replaced with fresh Holy Water.

- The reception of Holy Communion in the hand or on the tongue is allowed. (Everyone distributing Holy Communion are wear mask)

-Holy Communion will be only distributed as consecrated hosts. There is not distribution of the consecrated wine from chalice

-Anyone who experiences any symptoms of any illness should stay home and not attend mass.

-The live streaming of the Sunday mass from the social media of our Parish will continue, as parishioners and other faithful people are still homebound because of other illnesses.

## Anuncios



### Escuela de Vacaciones de la Biblia (VBS)

¡YA SE ACERCA!

Ven a seguir a Jesús a través de María

Domingo, 25 de julio – jueves, 29 de julio  
de 6:30pm-8:30pm

Para todos de Pre-K 4 años al – 6° grado

Precio: \$25.00 por cada estudiante

El uso de la mascarilla es opcional

### Inscripción para la Escuela Bíblica de Vacaciones

Domingo 11 de julio: 9:00 a.m. a 2:30 p.m.

Domingo 18 de julio: 9:00 a.m. a 2:30 p.m.

Domingo 25 de julio: 9:00 a.m a 2:30 p. m.



### Fiesta de la Iglesia Católica San Pablo Apóstol

El martes 29 de junio es la Solemnidad de los Santos Pedro y Pablo, Apóstoles, y para recordarnos la importancia del testimonio del Apóstol Pablo en la predicación del evangelio se celebrarán dos misas aquí en la Iglesia de San Pablo en conmemoración de su día festivo.

9:00 a.m. -- Misa en inglés

7:00 p.m. - Misa en español



### Ministerio a los enfermos confinados en el hogar (Homebound Ministry)

Si conoce a un miembro de nuestra parroquia y está confinado en su hogar, háganoslo saber y llame a la oficina. Su ayuda en este asunto es muy importante para nosotros.



### Picnic del 4 de julio

Vengamos juntos como una familia parroquial, para el Picnic del 4 de Julio en nuestra Iglesia de San Pablo, el 3 de julio, comenzando a las 3:00 PM , terminando con la celebración de la Misa (bilingüe) a las 6:00p.m.

¡Ven y divirtámonos! ¡Unámonos como Familia Parroquial!



### Recaudación de fondos parroquial

En este fin de semana, 26 y 27 de julio, venderemos boletos para recaudar fondos para nuestra parroquia.

Tienen la opción de comprar 30 boletos por \$ 20.00 o 13 boletos por \$ 13.00.

Por lo tanto, no olvide que este fin de semana uno de los miembros del Consejo Pastoral u otros voluntarios, se acercarán a usted después de cada misa con los boletos.

Su apoyo en esta recaudación de fondos es para el beneficio de toda la parroquia.



## **Piscina inflable**

Piscina inflable con tobogán Member's Mark3

sirenas (mermaid), 1  
dinosaurio

\$ 40 cada uno

**PROMISE**  
To Protect



**Pledge**  
To HEAL

## **Ambiente seguro - Promesa de Proteger y Curar**

Próximas sesiones presenciales de Ambiente Seguro. Hay próximas primeras sesiones (Protección de los niños de Dios) en la Iglesia Católica St. Thomas en inglés y español. Se llenan rápidamente.

También está la renovación por dos años después de la primera sesión (Manteniendo viva la promesa) en español en la Iglesia Católica Inmaculado Corazón de María. Si alguien necesita estas sesiones (todos los voluntarios, incluidos el coro, los lectores y los ministros de la Eucaristía), venga a la oficina o inicie sesión en su cuenta de Virtus para registrarse.

## **Protocolo COVID-19 revisado**

-Las máscaras ahora son opcionales en la Misa para todas las parroquias dentro de la Diócesis de Fort Worth

- A todos los feligreses se les pedirá que se desinfecten las manos al llegar a la Iglesia.

- Mantener una distancia social / física de al menos tres (3) pies entre individuos y / o familias, de lado a lado y de adelante hacia atrás. Si las personas del mismo hogar se sientan más juntas, la ocupación total no debe exceder la capacidad de la iglesia.

- Las fuentes de Agua Bendita en la entrada de la iglesia se pueden llenar y usar a juicio de los feligreses. Las fuentes deben drenarse al menos una vez por semana y reemplazarse con agua bendita fresca.

- Se permite la recepción de la Sagrada Comunión en la mano o en la lengua. (Todos los que distribuyen la Sagrada Comunión deben usar máscara)

-La Santa Comunión solo se distribuirá en una especie (la sagrada forma (hostia consagrada), no hay reparto del vino consagrado en el cáliz

-Cualquiera que experimente algún síntoma de alguna enfermedad debe quedarse en casa.

-La transmisión en vivo de la misa dominical desde las redes sociales de nuestra Parroquia continuará, ya que los feligreses y otras personas fieles aún están confinados a sus hogares debido a otras enfermedades.



**Our prayer list**  
**Nuestra lista de**  
**oraciones.**

Sam Addington • Luann Anderson •  
 Luis Andrade • Larry Antwine &  
 brother • Claire Bailey • Minnie  
 Beltran • Trinidad Cano • Mary  
 Cantu • Edgar Celestino & Family •  
 Mary Cervantes • Rich Charles •  
 Monserrat Davila • Alex De La  
 Fuente • Jose De La Fuente • Jude  
 De La Fuente • Rosario Estorga •  
 Elizando Family • Clem Gonzalez •  
 Andy Guarjardo • Roger Guarjardo •  
 Faith Grathen • Julie Hartzog •  
 Helena Herrera • Delbert Hicks •  
 SGT. Hill • Ronald House • Huitt  
 Family • Anthony Kotara • Juan  
 Macias • E. Martinez • Carmen  
 Melendez • Lilian Miller • Anna R.  
 Moore • Roy Moore III • Melissa  
 Morales • Juan L. Ortiz Jr. • Maria  
 A. Ortiz • Salvador Padillia and  
 Family • Mary Paredes • Elva  
 Perez • Sharon Pollard • Becca  
 Ramirez • Sarahi Renteria &

Serenity • Minerva Rodriguez • Roy  
 Roy • Tim Roy & Family • Elodia  
 Salazar • Don Sneed • Josh Sneed •  
 Carolyn Summers • Virginia Talbot •  
 Lou Thornton • Sylvia Urbina • Mary  
 Vega • April Vela • Charles Vogel  
 Youth and Young Adults of our Nation  
 Nursing Home Residents



**Mass intentions for the**  
**week of June 27**

**Saturday 5:00 pm** † Janet Caero  
 † Kiwi Hebron  
 † John Bernini  
 Delbert Hicks  
 Helena Herrera

**7:00 pm** Monserrat Davila  
 Everardo Martinez

**Sunday 10:00 am** † Janet Caero  
 † Luis Mario Escobar  
 † Kiwi Hebron  
 † Dominga Bautista  
 Nick Narramore  
 Shamus, Alice & baby Liam Carroll



Matt & Roselen Masker & Family  
Bart ,Roseann, Geena Gorman &  
Family

JaneAnn McMillan

Mayzi Buckner

**12:30 pm** † Gabriel Miranda  
† Anna Maria Ortiz  
† Rafael Ortiz  
† Juan Ortiz  
† Miguel Ortiz  
† Daniel Heroy Gonzalez  
† Lorenzo Gonzalez  
† Alejandro Santi Garcia  
† Benito Cervantes  
† Angilberto Gutierrez  
† Saturnino Nuñez Castillo  
Everardo Martinez  
Montserrat Davila

**Tuesday 9:00 am** † Janet Caero  
† Kiwi Hebron  
Montserrat Davila

**Wednesday 7:00 pm** † Kiwi Hebron  
† Petra De La Fuente  
Montserrat Davila

**Thursday 9:00 am** † Janet Caero  
Montserrat Davila

**Friday 7:00 pm** Montserrat Davila

**Saturday, June 26, 2021:** Genesis 18:1-15 ; Luke 1:46-47, 48-49, 50 and 53, 54-55 ; Matthew 8:5-17

**sábado, 26 de junio de 2021:** Génesis 18:1-15; Lucas 1: 46-47, 48-49, 50 y 53, 54-55; Mateo 8: 5-17

---

---

---

---

**Sunday, June 27, 2021:** 13th Sunday in Ordinary Time

**Domingo, 27 de junio de 2021:** Décimo tercer domingo del tiempo ordinario

---

---

---

---

**Monday, June 28, 2021:** Genesis 18:16-33 ; Psalm 103:1b-2, 3-4, 8-9, 10-11 ; Matthew 8:18-22

**Lunes, 28 de junio de 2021:** Génesis 18: 16-33; Salmo 103: 1b-2, 3-4, 8-9, 10-11; Mateo 8: 18-22

---

---

---

---

**Tuesday, June 29, 2021:** Solemnity of Saints Peter and Paul, Apostles: Act 12:1-11; Psalm 34:2-3, 4-5, 6-7, 8-9 ; 2 Timothy 4:6-8, 17-18 ; Matthew 16:13-19

**martes, 29 de junio de 2021:**  
Solemnidad de los Santos Pedro y Pablo, Apóstoles: Hechos 12: 1-11; Salmo 34: 2-3, 4-5, 6-7, 8-9; 2 Timoteo 4: 6-8, 17-18; Mateo 16: 13-19

---

---

---

---

**Wednesday, June 30, 2021:** Genesis 21:5, 8-20a ; Psalm 34:7-8, 10-11, 12-13 ; Matthew 8:28-34

**miércoles, 30 de junio de 2021:**  
Génesis 21: 5, 8-20a; Salmo 34: 7-8, 10-11, 12-13; Mateo 8: 28-34

---

---

---

---

**Thursday, July 1, 2021:** Genesis 22:1b-19 ; Psalm 115:1-2, 3-4, 5-6, 8-9 ; Matthew 9:1-8

**Jueves, 1 de julio de 2021:** Génesis 22: 1b-19; Salmo 115: 1-2, 3-4, 5-6, 8-9; Mateo 9: 1-8

---

---

---

---

**Friday, July 2, 2021:** Genesis 23:1-4,  
19; 24:1-8, 62-67 ; Psalm 106:1b-2, 3-  
4a, 4b-5 ; Matthew 9:9-13

**Viernes, 2 de julio de 2021:** Génesis  
23: 1-4, 19; 24: 1-8, 62-67; Salmo 106:  
1b-2, 3-4a, 4b-5; Mateo 9: 9-13



---

---

---

---

## Stewardship

**6/20/2021**

**\$ 4213.00**

Thank you for your  
generous support.  
Gracias por su generoso  
apoyo.

Please support our advertisers

Parishioner



**Denzil Fernandez**

Sales Professional  
denzilfernandez  
@hondaoffortworth.com

**Cell (940) 273-9221**

3400 W. Loop 820 South  
Fort Worth, TX 76116

Parishioner

**Julia A. McEntire**

**Attorney and Counselor at Law**

Wills, Probate, General Civil Practice

708 Carroll Street

Fort Worth, Texas 76107

Phone: 817-877-8852

Fax: 817-348-9515

julsmac@sbcglobal.net

Parishioner

***J.D. TRUCKING***

General construction  
work / repairs

inside and out, topsoil,  
sand, gravel, washed  
materials, driveways,  
concrete, backhoe, tractor  
services and dump trailer.

Custom mowing - lots and  
acres, stump grinding  
817-732-4083

Parishioners

**Ana, Gary & Victor Garcia**

**Instant Jewelry Repair**

5518-A River Oaks Blvd.

River Oaks, Texas 76114

**Phone: 817-378-9291**

Parishioner

Israel Guerrero

**House steam-cleaning**



Price \$250 817-738-9925

Parishioner



**LILIA MENDOZA**

REALTOR  
KEY PROPERTIES

817-929-0056

[liliamendoza@keypromgmt.com](mailto:liliamendoza@keypromgmt.com)

BUY • SELL • INVEST •

LEASING & PROPERTY  
MANAGEMENT

YOUR HOME. YOUR INVESTMENT.

MY COMMITMENT.

CALL ME TODAY.

HABLO ESPANOL

Parishioner



**Adela G. 682-240-7204**

Please text for appointment/  
information (se habla español)

FDA Certified medical device

Certified Tech #LTX067

Parishioner

**Handiman**

I am willing to tackle any  
job. I am skilled in house  
repairs and renovations.



Luis Garcia

678-858-3285

Parishioner



**Adriana Fraire**



KELLER WILLIAMS REALTY®

817-688-5425

Adrianafraire@kw.com

I can help you buy or sell your  
house. Hablo español.